GABRIELA MÁRQUEZ

Translator & Language Specialist

PROFILE

I'm a professional translator and both ESL and ELE certified trainer. I'm passionate about projects involving Mobile App localization, Machine Learning, and Voice Command Inputs.



BUENOS AIRES, ARGENTINA



GMARQUEZ@MOVEUPLT.COM



WWW.LINKEDIN.COM/IN/GABRIELA -MARQUEZ-TRANSLATOR-TRAINER



+549 11 452 815 05



EDUCATION

Bachelor's Degree in Translation

Universidad Central de Venezuela, 2008

Legal Documents Inverse Translation

CTPCBA Buenos Aires, 2012

Website Translation

CTPCBA Buenos Aires, 2012

Cambridge CELTA Certificate

IH Buenos Aires, 2012

ELE Teaching Certificate

Instituto Cervantes, 2014

ELE Teaching Certificate

Instituto Cervantes, 2014

Certified Memsource User

Memsource, 2019

Using Technology in the English Classroom

University of Iowa, 2020

English for Journalism

University of Pennsylvania, 2020

SKILLS

PROOFREEDING

LOCALIZATION

EDITING

PROJECT COORDINATION

MEMSOURCE

SPEECH RECORDING TOOLS

LINGUISTIC ANALYSIS

FRENCH

PORTUGUESE

EXPERTISE

SOCIAL SCIENCES

JOURNALISM

ENGINEERING

HUMAN RESOURCES

INTERNATIONAL INSTITUTIONS

SPEECH RECORDING

AI APPS

EXPERIENCE

TRANSLATION (EN>ES - ES>EN)

- Translator for Lex Latin Magazine
- Translation Specialist for MiPlaneta Developers
- Project Coordinator for Move UP
- Linguist for Dux Translations
- Speech Language Specialist for Appen Global
- Freelance Translator

GENERAL TRANSLATION
TECHNICAL TRANSLATION
LOCALIZATION
SPEECH ANALYSIS
SPEECH RECORDING
EDITING AND PROOFREADING